



ACUARIO NACIONAL
"Educando para la Conservación"



CONTRATO PARA LA ADQUISICIÓN DE UN COMPRESOR GENERATIVO DE AIRE, DE 25 HP DE SERVICIO
CONTINUO PARA EL ACUARIO NACIONAL

AN-DG-DJ-001-19

ENTRE: El **ACUARIO NACIONAL**, Institución Estatal creada conforme a las leyes de la República Dominicana, mediante el Decreto No.245-90, del año 1990, y Adscrito al Ministerio de Medio Ambiente Según la Ley General sobre Medio Ambiente y Recursos Naturales No.64, de fecha 18 de Agosto del 2000, debidamente representado por su Directora General **JUANA CALDERÓN MEJÍA**, dominicana, mayor de edad, titular de la Cédula de Identidad Personal y Electoral No.001-0703411-8, domiciliada y residente en esta ciudad, quien actúa en virtud de las facultades que le otorga el Decreto No.490-10, de fecha 30 de Agosto del 2010, quien en lo que sigue del presente contrato se denominará el "**ACUARIO NACIONAL**", y de la otra parte, **GRUMASERVI**, entidad constituida de conformidad con las leyes de la República Dominicana, con RNC No.130942112, y domicilio social en la Calle Albert Thomas, No.152, sector Ensanche Luperón, Santo Domingo D.N., representada por su gerente la señora **LUCIA EVANGELINA DINI PAREDES**, dominicana, mayor de edad, soltera, portadora de la Cédula de Identidad y Electoral No.223-0076447-3, con domicilio en Santo Domingo, quien a los fines del presente contrato se denominará "**GRUMASERVI**", y para referirse a ambos se les denominará **LAS PARTES**.-

PREÁMBULO

POR CUANTO: La Ley 340-06, de fecha dieciocho (18) de agosto del dos mil seis (2006), sobre Compras y Contrataciones Públicas de Bienes, Servicios, Obras y Concesiones, y su posterior modificación contenida en la Ley 449-06, de fecha seis (06) de diciembre del dos mil seis (2006), establece entre los Procedimientos de Selección de Comparación de Precios.

POR CUANTO: El día 11 de mayo del año 2018 **EL ACUARIO NACIONAL**, convocó a la participación del proceso de Comparación de Precios, para la contratación del "**PROCESO PARA LA ADQUISICIÓN COMPRESOR GENERATIVO DE AIRE DE 25 HP, UN MOTOR DE EJE HUECO DE 75 HP COMPLETO Y UNA BOMBA CENTRÍFUGA DE AGUA DULCE DE 5HP**".

POR CUANTO: Que hasta los días 28 de febrero y día 01 de marzo del año 2019 se permitió la *recepción de las Ofertas, Técnicas "Sobre A" y Económicas "Sobre B"*, respectivamente y a la apertura de los Sobres "A", contentivos de las Propuestas Técnicas de los Oferentes participantes en la Comparación de Precios, en presencia del Comité de Compras y Contrataciones.

POR CUANTO: Que el día 01 de marzo del año 2018, se procedió a habilitar la apertura y lectura de las Propuestas Técnicas "**Sobre A**", contentivos de las Credenciales y el día 04 de marzo la lectura de las Propuestas Económicas "**Sobre B**".

POR CUANTO: Que después de un minucioso estudio de todas las Propuestas presentadas, el Comité de Compras y Contrataciones del Acuario Nacional, mediante Acta de Adjudicación No.002-19, de fecha cuatro (04) del mes de marzo del año 2019 le fue adjudicado a la compañía "**GRUMASERVI**", el Contrato del "**PROCESO PARA LA ADQUISICIÓN COMPRESOR GENERATIVO DE AIRE DE 25 HP, UN MOTOR DE EJE HUECO DE 75 HP COMPLETO Y UNA BOMBA CENTRÍFUGA DE AGUA DULCE DE 5HP**".

POR CUANTO: A que el día cuatro (04) del mes de marzo del año 2019 el **ACUARIO NACIONAL** procedió a la notificación del resultado de la Comparación de Precios conforme al Cronograma establecido.

POR CUANTO: Que de acuerdo al proceso de verificación llevado a cabo por el Comité de Compras, conforme a los documentos depositados, la empresa adjudicada, reúne las condiciones necesarias para llevarla a efecto.

POR LO TANTO: En el entendido de que el presente preámbulo forma parte integral de este contrato, **LAS PARTES** libres y voluntariamente:





ACUARIO NACIONAL
"Educando para la Conservación"



CONTRATO PARA LA ADQUISICIÓN DE UN COMPRESOR GENERATIVO DE AIRE, DE 25 HP DE SERVICIO
CONTINUO PARA EL ACUARIO NACIONAL

AN-DG-DJ-001-19

ENTRE: El **ACUARIO NACIONAL**, Institución Estatal creada conforme a las leyes de la República Dominicana, mediante el Decreto No.245-90, del año 1990, y Adscrito al Ministerio de Medio Ambiente Según la Ley General sobre Medio Ambiente y Recursos Naturales No.64, de fecha 18 de Agosto del 2000, debidamente representado por su Directora General **JUANA CALDERÓN MEJÍA**, dominicana, mayor de edad, titular de la Cédula de Identidad Personal y Electoral No.001-0703411-8, domiciliada y residente en esta ciudad, quien actúa en virtud de las facultades que le otorga el Decreto No.490-10, de fecha 30 de Agosto del 2010, quien en lo que sigue del presente contrato se denominará el "**ACUARIO NACIONAL**", y de la otra parte, **GRUMASERVI**, entidad constituida de conformidad con las leyes de la República Dominicana, con RNC No.130942112, y domicilio social en la Calle Albert Thomas, No.152, sector Ensanche Luperón, Santo Domingo D.N., representada por su gerente la señora **LUCIA EVANGELINA DINI PAREDES**, dominicana, mayor de edad, soltera, portadora de la Cédula de Identidad y Electoral No.223-0076447-3, con domicilio en Santo Domingo, quien a los fines del presente contrato se denominará "**GRUMASERVI**", y para referirse a ambos se les denominará **LAS PARTES**.-

PREÁMBULO

POR CUANTO: La Ley 340-06, de fecha dieciocho (18) de agosto del dos mil seis (2006), sobre Compras y Contrataciones Públicas de Bienes, Servicios, Obras y Concesiones, y su posterior modificación contenida en la Ley 449-06, de fecha seis (06) de diciembre del dos mil seis (2006), establece entre los Procedimientos de Selección de Comparación de Precios.

POR CUANTO: El día 11 de mayo del año 2018 **EL ACUARIO NACIONAL**, convocó a la participación del proceso de Comparación de Precios, para la contratación del "**PROCESO PARA LA ADQUISICIÓN COMPRESOR GENERATIVO DE AIRE DE 25 HP, UN MOTOR DE EJE HUECO DE 75 HP COMPLETO Y UNA BOMBA CENTRÍFUGA DE AGUA DULCE DE 5HP**".

POR CUANTO: Que hasta los días 28 de febrero y día 01 de marzo del año 2019 se permitió la *recepción de las Ofertas, Técnicas "Sobre A" y Económicas "Sobre B"*, respectivamente y a la apertura de los Sobres "A", contentivos de las Propuestas Técnicas de los Oferentes participantes en la Comparación de Precios, en presencia del Comité de Compras y Contrataciones.

POR CUANTO: Que el día 01 de marzo del año 2018, se procedió a habilitar la apertura y lectura de las Propuestas Técnicas "**Sobre A**", contentivos de las Credenciales y el día 04 de marzo la lectura de las Propuestas Económicas "**Sobre B**".

POR CUANTO: Que después de un minucioso estudio de todas las Propuestas presentadas, el Comité de Compras y Contrataciones del Acuario Nacional, mediante Acta de Adjudicación No.002-19, de fecha cuatro (04) del mes de marzo del año 2019 le fue adjudicado a la compañía "**GRUMASERVI**", el Contrato del "**PROCESO PARA LA ADQUISICIÓN COMPRESOR GENERATIVO DE AIRE DE 25 HP, UN MOTOR DE EJE HUECO DE 75 HP COMPLETO Y UNA BOMBA CENTRÍFUGA DE AGUA DULCE DE 5HP**".

POR CUANTO: A que el día cuatro (04) del mes de marzo del año 2019 el **ACUARIO NACIONAL** procedió a la notificación del resultado de la Comparación de Precios conforme al Cronograma establecido.

POR CUANTO: Que de acuerdo al proceso de verificación llevado a cabo por el Comité de Compras, conforme a los documentos depositados, la empresa adjudicada, reúne las condiciones necesarias para llevarla a efecto.

POR LO TANTO: En el entendido de que el presente preámbulo forma parte integral de este contrato, **LAS PARTES** libres y voluntariamente:



HAN CONVENIDO Y PACTADO LO SIGUIENTE:

ARTÍCULO 1: OBJETO DEL CONTRATO. "GRUMASERVI", en virtud del presente Contrato se compromete a entregar al "ACUARIO NACIONAL", lo requerido en el "COMPRESOR GENERATIVO DE AIRE DE 25 HP, UN MOTOR DE EJE HUECO DE 75 HP COMPLETO Y UNA BOMBA CENTRÍFUGA DE AGUA DULCE DE 5HP", lo cual esta detallado en las especificaciones técnicas de la manera siguiente:

ARTICULO 2. - MONTO DEL CONTRATO.

Las partes acuerdan que el monto a pagar por dicho proceso será de **Un Millón Setecientos Treinta y Cuatro Mil Ciento Veintiocho Pesos con 00/100 (RD\$1,734,128.00).**

ARTICULO 3. - FORMA DE PAGO.

- a) El pago se realizará en Pesos Dominicanos.
- b) El mismo se hará en Dos (02) pagos :
 - Primer pago, será de **Trescientos Cuarenta y Seis Mil Ochocientos Veinticinco Pesos con 60/100 (RD\$346,825.60)**, correspondiente al 20% del valor total de la adjudicación luego de aprobado el contrato en la Contraloría General de la República.
 - Segundo pago, de **Un Millón Trescientos Ochenta y Siete Mil Trescientos Dos Pesos con 40/100 (RD\$1,387,302.40)**, correspondiente al 80% de la adjudicación, el cual será entregado a partir de la entrega e instalación del compresor, motor de eje hueco y de la bomba de agua dulce.
- c) "GRUMASERVI", entiende y confirma su acuerdo en que dicho pago se realizará en un tiempo no mayor a dos meses a partir de lo citado en el inciso b.
- d) El pago se realizará por transferencia bancaria a la cuenta de "GRUMASERVI", y le será retenido el 5% de la Ley No. 253-12.

ARTÍCULO 4.- TIEMPO DE EJECUCIÓN. "GRUMASERVI", se compromete a entregar e instalar los equipos objeto de este contrato, a más tardar quince (15) días, posterior a la firma del presente acto y dichos trabajos serán supervisados por un representante del Departamento de Soporte y Calidad de Vida de las Especies.

ARTÍCULO 5.- GARANTÍA: "GRUMASERVI", se compromete a ofrecer una garantía de un (01) año en el equipo, conforme lo establecido en su cotización No.00791, de fecha 28 de febrero 2019, contenida en el sobre "B", referente a las ofertas económicas.

ARTÍCULO 6- DURACIÓN. El presente acuerdo tendrá una duración de tres (03) meses, iniciando el día 15 de marzo del año 2019 hasta el día 15 de junio del año 2019.

ARTÍCULO 7.- PÓLIZA DE FIEL CUMPLIMIENTO: El proveedor se comprometa a la entrega de una fianza o póliza de fiel cumplimiento, correspondiente al cuatro por ciento (4%), del monto total adjudicado, a fin de garantizar la seriedad de la oferta, conforme a lo referido en el Formulario de Presentación de Oferta, entregado en el sobre "A" por "GRUMASERVI".

ARTÍCULO 8.- NO RELACIÓN LABORAL. LAS PARTES aceptan y reconocen que el presente Contrato no establece una relación de subordinación laboral entre ellas bajo el Código de Trabajo de la Republica Dominicana, "GRUMASERVI", acuerda, por este medio, liberar al "ACUARIO NACIONAL" de toda acción o demanda laboral que ella o su personal, sus empleados y/o representantes intentaren en su contra, derivada del cumplimiento y ejecución del presente Contrato.

ARTÍCULO 9.- MEDIDAS DE SEGURIDAD. "GRUMASERVI", se compromete a utilizar los equipos de seguridad necesarios, para realizar la instalación de lugar.

PÁRRAFO: En caso de accidentes, ocasionado por el no uso de dichos equipos de seguridad el "ACUARIO NACIONAL", no se hará responsable del mismo, ni tendrá compromiso económico con "GRUMASERVI".



ARTÍCULO 10.- FUERZA MAYOR Y CASO FORTUITO.

Ni el "ACUARIO NACIONAL" ni "GRUMASERVI" serán responsables de cualquier incumplimiento de El Contrato si su ejecución ha sido demorada, impedida, obstaculizada o frustrada por causas de Fuerza Mayor o Caso Fortuito.



Para los efectos del presente Contrato, Fuerza Mayor significa cualquier evento o situación que escapen al control de una parte, imprevisible e inevitable, y sin que esté envuelta su negligencia o falta, como son, a manera enunciativa pero no limitativa, actos de autoridades gubernamentales o militares, regulaciones o requerimientos gubernamentales, epidemias, guerras, actos de terroristas, huelgas, fuegos, explosiones, temblores de tierra, accidentes, catástrofes, inundaciones y otras perturbaciones ambientales mayores, condiciones severas e inusuales del tiempo.

Caso Fortuito significa aquel acontecimiento que no ha podido preverse, o que previsto no ha podido evitarse, por ser extraño a la voluntad de las personas.

Las causas de Fuerza Mayor o Caso Fortuito especificadas anteriormente NO incluyen:

1. Cualquier evento causado por negligencia o acción intencional de una parte.
2. Cualquier evento que una de las partes pudo haber tomado en cuenta al momento de la firma o de la ejecución de este Contrato para evitar incumplimiento de sus obligaciones.
3. Insuficiencia de recursos o fallas en el cumplimiento de cualquier pago bajo este Contrato.

La falla de una parte involucrada en el presente Contrato, que le impida cumplir cualquiera de sus obligaciones, no será considerada como incumplimiento, siempre y cuando éste surja de un evento de Fuerza Mayor o Caso Fortuito y la parte afectada haya tomado todas las precauciones razonables, con el debido esmero y cuidado, siempre con el objetivo de cumplir con los términos y condiciones establecidos en este Contrato.

ARTÍCULO 11.- CONFLICTO DE INTERESES. "GRUMASERVI", no se Beneficiará de Otros Pagos. El pago a ser recibido por "GRUMASERVI", previsto en el Artículo 2 del presente Contrato, constituye la única remuneración con relación al alcance del mismo. Por tanto "GRUMASERVI", no podrá exigir ningún pago adicional por ningún concepto en relación con las actividades establecidas en este Contrato o en cumplimiento de sus obligaciones.

ARTÍCULO 12.- RESCISIÓN DEL CONTRATO. El "ACUARIO NACIONAL" sólo podrá rescindir el presente Contrato unilateralmente en el caso de falta grave de "GRUMASERVI", *(siempre que la misma no sea originada por acontecimientos de Fuerza Mayor o Caso Fortuito)*, en este caso, "ACUARIO NACIONAL" no compensará por ningún motivo a "GRUMASERVI", por las sumas adeudadas.

PÁRRAFO PRIMERO: El "ACUARIO NACIONAL" podrá rescindir el presente Contrato sin ninguna responsabilidad de pago, si "GRUMASERVI", fuese a la quiebra, o si se extendiese contra él una orden de administración judicial, o si se presentase una petición de declaración en quiebra, o si hiciese algún convenio con sus acreedores o una cesión a favor de ellos.

PÁRRAFO SEGUNDO: En el caso en que ambas partes deseen rescindir el Contrato por acuerdo mutuo, "ACUARIO NACIONAL" compensará a "GRUMASERVI", si quedase alguna cuota pendiente de pago.

ARTÍCULO 13.- CESE DE DERECHOS. Con la rescisión del presente Contrato, conforme lo establecido en el Artículo que antecede, cesan todos los derechos y obligaciones a excepción de aquellos derechos y obligaciones del "ACUARIO NACIONAL", que estén pendientes a la fecha de rescisión o terminación.

ARTÍCULO 14.- CESIÓN DE CONTRATO. La capacidad técnica de "GRUMASERVI", es el objetivo esencial de la adjudicación en este proceso, por tanto éste Contrato no podrá ser cedido, ni en todo ni en parte, sin la autorización previa por escrito del "ACUARIO NACIONAL".

ARTÍCULO 15.- ARREGLO DE CONFLICTOS. LAS PARTES se comprometen a realizar sus mejores esfuerzos para resolver en forma amigable los conflictos o desacuerdos que pudieran surgir con relación al desarrollo del presente Contrato y su interpretación.



ARTÍCULO 16.- SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS. Todo litigio, controversia o reclamación resultante de este Contrato o relativo al mismo, su incumplimiento, su interpretación, su resolución o nulidad será sometido al Tribunal Contencioso, Tributario y Administrativo, instituido mediante la Ley 13-07, de fecha cinco (05) de febrero del dos mil siete (2007).

ARTÍCULO 17.- INTERPRETACIÓN DEL CONTRATO. El significado e interpretación de los términos y condiciones del presente Contrato se hará al amparo de las leyes de la República Dominicana.

ARTÍCULO 18.- ELECCIÓN DE DOMICILIO.

Para todos los fines y consecuencias del presente Contrato, **LAS PARTES** eligen domicilio en las direcciones que figuran en la parte introductiva del presente Contrato, en el cual recibirán válidamente todo tipo de correspondencia o notificación relativa al mismo, ya sea su ejecución, postergación o culminación.

ARTÍCULO 19.- ACUERDO INTEGRO.

El presente Contrato y sus anexos contienen todas las estipulaciones y acuerdos convenidos entre las partes en caso de ambigüedad, duda o desacuerdo sobre la interpretación del mismo y sus documentos anexos, prevalecerá su redacción. Asimismo se establece que si alguna de las disposiciones de este Contrato se declarara inválida, las demás no serán afectadas y permanecerán plenamente vigentes.

HECHO Y FIRMADO en Tres (3) originales de un mismo tenor, uno para cada una de **LAS PARTES**, y el otro para los fines correspondientes, en el Municipio Santo Domingo Este, Provincia Santo Domingo, República Dominicana, a los quince (15) días del mes marzo del año Dos Mil Diecinueve (2019).

POR: "EL ACUARIO NACIONAL"


JUANA CALDERÓN MEJÍA

POR: "GRUMASERVI"


LUCIA EVANGELINA DINI PAREDES

YO, DR. MÁXIMO HERASME FERRERA, Abogado Notario Público de los del Numero del Distrito Nacional, Colegiatura No. **4435**, **CERTIFICO Y DOY FE** que las firmas que anteceden en el presente contrato, fueron puestas libre y voluntariamente por los señores **JUANA CALDERÓN MEJÍA** y **LUCIA EVANGELINA DINI PAREDES**, de generales y calidades que constan, quienes me han declarado bajo la fe del juramento que las firmas que anteceden son las mismas que acostumbran a usar en todos los documentos de sus vidas públicas y privadas, por lo que merecen entera fe y crédito. En la ciudad de Santo Domingo de Guzmán, Distrito Nacional, capital de la República Dominicana, a quince (15) días del mes de marzo del año Dos Mil Diecinueve (2019).


NOTARIO PÚBLICO